

> OFFICE CANTONAL DU GÉNIE CIVIL / SERVICE DES INFRASTRUCTURES TRANSPORTS PUBLICS  
> SERVICES INDUSTRIELS DE GENÈVE (SIG)

## RUE DE CHÊNE-BOUGERIES

TRONÇON: CH. DE LA MONTAGNE / CH. DE LA FONTAINE

### RÉAMÉNAGEMENT

DÈS LE 26 AOÛT 2019 – DURÉE 4 SEMAINES

#### MODES DE TRANSPORT CONCERNÉS



### QUOI, COMMENT ?

L'office cantonal du génie civil mène des travaux conséquents sur la route de Chêne et procède en même temps au réaménagement de la rue de Chêne-Bougeries. Ces travaux consistent à mettre en place un système antivibratoire au niveau des rails de tram, à poser un nouveau revêtement phonoabsorbant et à créer une nouvelle piste cyclable sur la voie de circulation direction Genève. Dans ce cadre, les Services Industriels de Genève ont décidé d'intervenir sur leurs réseaux souterrains de la rue de Chêne-Bougeries pour remettre des installations aux normes actuelles, entre autres, avec le remplacement d'un câble électrique datant de 1940.

Ces travaux complémentaires ont des conséquences sur le planning initial et les aménagements des trottoirs ne pourront s'effectuer qu'à la suite de ceux-ci par l'office cantonal du génie civil. Afin de garantir des conditions de sécurité pour les usagers et les ouvriers, les interventions auront lieu de nuit.

**Etape 1 : du 26 août au 1<sup>er</sup> septembre 2019 : La circulation des trams sera rétablie mais la rue de Chêne-Bougeries restera fermée au trafic motorisé.** Des déviations sont prévues par la route de Mon-Idée et les avenues de Thônex et de Bel-Air ou par la route de Malagnou. Les cyclistes pourront emprunter la Voie verte. Les cheminements piétons seront maintenus et les traversées sécurisées. L'accès à pied aux commerces et aux logements sera garanti en tout temps.

**Etape 2 : du 2 au 20 septembre 2019 : La rue de Chêne-Bougeries sera ouverte à la circulation des trams et du trafic motorisé en journée et le week-end.** Du dimanche soir au jeudi matin, entre 21h30 et 04h00, le service des trams sera interrompu et remplacé par des navettes (bus). Tous les arrêts seront conservés. Le trafic motorisé circulera en alternance à travers la rue de Chêne-Bougeries sur le tronçon entre le chemin de la Montagne et le chemin de la Fontaine.

Bien que tout soit mis en œuvre pour limiter au maximum l'impact des travaux, des nuisances peuvent subsister. Les maîtres d'ouvrage remercient par avance les riverains de leur compréhension pour la gêne occasionnée et recommande aux usagers de circuler avec prudence et de se conformer à la signalisation mise en place.

### QUAND, COMBIEN DE TEMPS ?

**Du lundi 26 août au vendredi 20 septembre 2019, pour une durée estimée à 4 semaines**

Ce planning est intentionnel, il est soumis aux aléas d'un chantier comme la météo, le rendement ou la disponibilité des hommes, des machines ou des matériaux. En cas de décalage important, un nouvel avis sera disponible sur notre site internet [avisdetravaux.ge.ch](http://avisdetravaux.ge.ch)

### POURQUOI ?

Les Services Industriels de Genève doivent renouveler leur réseau électrique dans le cadre des travaux d'aménagement de la rue de Chêne-Bougeries. L'office cantonal du génie civil pourra à la suite effectuer les travaux de finitions sur les trottoirs.

### RENSEIGNEMENTS

GE-TRANSPORTS À VOTRE SERVICE  
TÉL. 022 546 87 00  
AVISDETRAVAUX.GE.CH

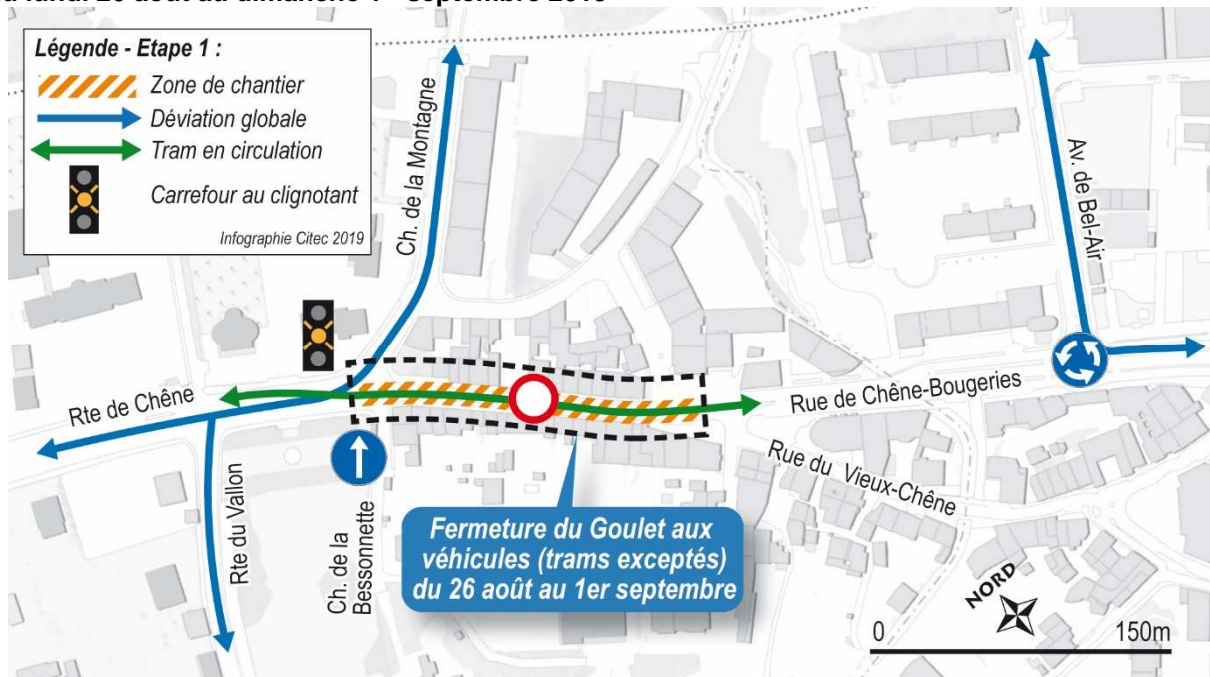
SIG  
TÉL. 0844 800 808  
WWW.SIG-GE.CH/INFOS-CHANTIERS

# RUE DE CHÊNE-BOUGERIES – TRONÇON: CH. DE LA MONTAGNE / CH. DE LA FONTAINE

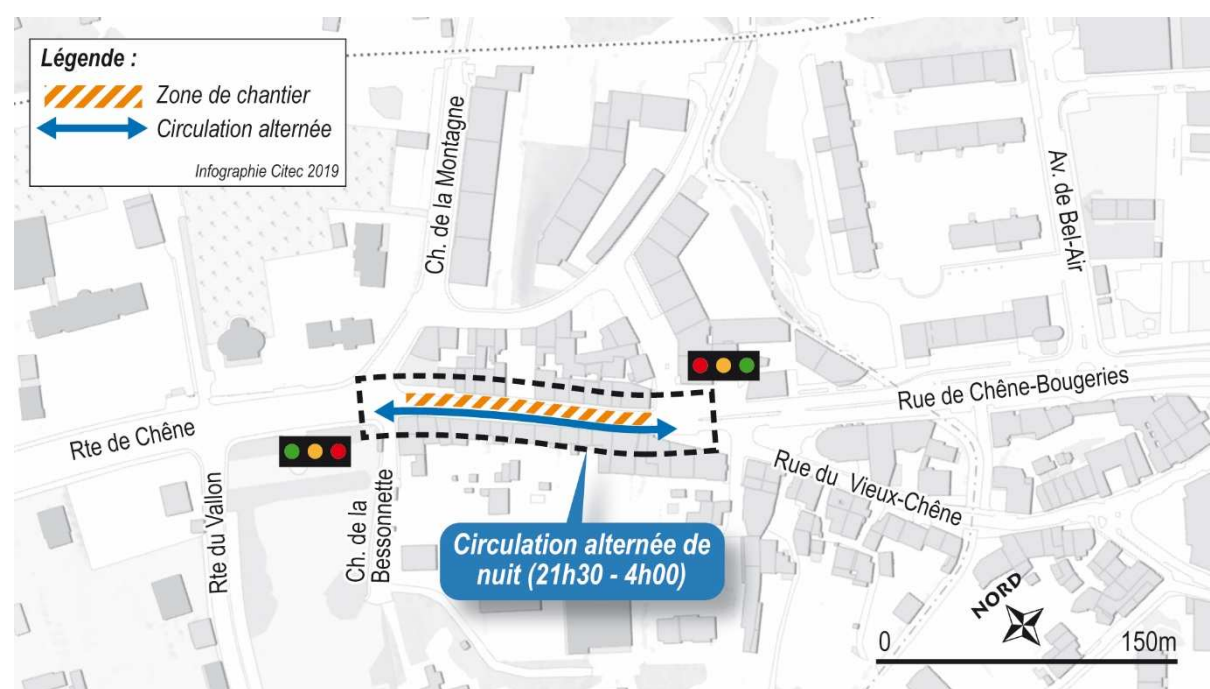
## RÉAMÉNAGEMENT

DÈS LE 26 AOÛT 2019 – DURÉE 4 SEMAINES

Etape 1 : du lundi 26 août au dimanche 1<sup>er</sup> septembre 2019



Etape 2 : du lundi 2 au vendredi 20 septembre 2019



## GE-TRANSPORTS À VOTRE SERVICE

Votre point d'information et d'échanges sur les questions de mobilité à Genève

### INFO MOBILITÉ

Recevez les avis de travaux impactant vos déplacements

[ge\\_transports](#)

[avisdetravaux.ge.ch](http://avisdetravaux.ge.ch)

### POSEZ-NOUS VOS QUESTIONS !

+41 22 546 87 00

[ge-transports@etat.ge.ch](mailto:ge-transports@etat.ge.ch)

[ge-transports](#)

